

*Vis, dis-tu, dans le présent ;
ne vis que dans le présent.*

*Mais moi je ne veux pas le présent, je veux la réalité ;
je veux les choses qui existent, non le temps qui les mesure.*

*Qu'est-ce que le présent ?
C'est une chose relative au passé et à l'avenir.
C'est une chose qui existe en fonction de l'existence d'autres choses.
Moi, je veux la seule réalité, les choses sans présent.*

*Je ne veux pas inclure le temps dans mon schéma.
Je ne veux pas penser les choses en tant que présentes : je veux les penser en tant que choses.
Je ne veux pas les séparer d'elles-mêmes, en les traitant de présentes.*

*Je ne devrais même pas les traiter de réelles.
Je ne devrais les traiter de rien du tout.*

*Je devrais les voir, simplement les voir ;
les voir jusqu'au point de ne pouvoir penser à elles,
les voir hors du temps, hors de l'espace,
les voir avec la faculté de tout départir, fors le visible.
Telle est la science de voir – qui n'en est pas une.*

Fernando Pessoa, *Le gardeur de troupeaux*